

G. Altshuller Foundation Multilingual Thesaurus

Dear Ellen Domb,

I am sending you information about one of the project of the G.Altshuller Foundation <http://www.altshuller.ru/world/eng/>. Maybe this information will be useful for readers of the TRIZ-journal.

Best regards,
Yuna Komarcheva
foundation@altshuller.ru
www.altshuller.ru

- - - - -

TRIZ-TERMS IN THE LANGUAGES OF THE PEOPLES OF THE WORLD

A new section has opened on our site, "TRIZ terms in the Languages of the Peoples of the World" <http://www.altshuller.ru/thesaur>, where a number of translations of TRIZ terms have already been published in English, German, French, Spanish, Portuguese, Czech and Vietnamese. New translations will be added to this section in the near future.

Discussion of the translation into English of some of the terms has started at the TRIZ-Forum: <http://www.triz-ri.ru/forum/mess.asp?thr=19186&cat=67>

The discussing various translations of TRIZ terminology into German has started at the: <http://www.triz-ri.ru/forum/mess.asp?thr=19152&cat=67>

Those interested in suggesting their translation ideas may send their suggestions to the address of the Official G.S.Altshuller Foundation: e-mail: foundation@altshuller.ru (please do not forget to include the term's index number when you do this).

The Official G.S. Altshuller Foundation would like to express its thanks to all Colleagues who participated in this arduous but necessary project.